



Սի երկուտ յայցանէ որ պանահն բն
 ֆարին, և զգի զկարին պանահն, ալ
 երկուտ զոր արարել յայնմն՝ որ կարգն է

ալիս է զարմանալի Գեորգի :

Մեծամանքն մանկվի խաթա-
լըզընքն սեպեպի պելահեթը փըթ-
լիյէ, վէ մաստի խաթալըզընքն իւ-
լէթի խե փըզտանը նագալիյէ օւ-
տուղունու պիլիլիլ : Եվ վէլիլիլ իլլէթի-
նէ էտվիլիլի միւստիլիլ, իրիննի
որդիլիլիլ մուսվէնէթը նագալիյէ
լաղըմ օլտուղունու ֆէհմ իթմիլ ի-
սէք տէ, պուլարըն իրիսինէ աէ
իթիգատըմը թաալիլ-ք էտէմէտիլի
իչուն միւթէսիլիլ :

Մէֆիլ Մեծամա, պուննա վա-
ղըթտան պէրու պուննա էհլը սէր-
վէթ ու սաման, վէ համիլիլ սըֆէ-
թիլէ տիլիլիլ տէսթան օլան համի-
լէրին, պէլիլ պիր կիւնտէ հախոտ
պիր կէճէտէ քէնտի հէվայի նէֆ-
սանիլիլիլիլիլ հիւղէրնէ իրա
տարֆ էթմէյէ մայիլ օլտուղարը
հալտէ, նիլին քէնտի համիլիլիլիլ-
նէ սէնի նայիլ իթմէտիլիլ :

Պիղտէ քին ու տաալիլ, վէ
չախիլիլիլիլ գարչու աալա հագարէթ
հօղ տուր :

Եֆրատը պէշքտէն հէր քիմ
օլուր իսէ օլուն, վէ հանիլ թա-
րիգաթ ու թագսիլիլիլ պուն-
նուր իսէ պուննուր, զէմանը իգ-
պալնուա թարիլիլ սէրմէթ րէֆի-
ղէ տողրու միւրչիլ օլարագ նա-
սիհաթ էտէր, վէ էյամը իտարընտա
պէրայի սիսուվիլ վէ ինտանի-
լէթ, տիւչար օլտուղու ահվալը
զիճրէթ իլլիլիլիլիլ միւրֆիլ օլա-
րագ էլտէն կէլէն մուսվէնէթի ին-
րատէն կէրու տարմալը :

Շու ալէմը ֆէնտաէ հէր քէս
պիրէր մէսլէքէ տայիլ, վէ թարիլը
սէլմէթէ մայիլ օլտուղունու իտ-
տաա իտէր : Նանի հէր ֆէրու հուղուգ
իտտաալընտա պուննուր : հաթիթա
գաթիլ պիլէ մագթուլուն պալը ու-
նունտա հագալը իսիլիլիլիլ գալ-
ղըլը :

Եկէր նէֆի պէշք տայրէի ին-
տանիլ տաթիլիլիլ հէքտիլիլիլ
հիւսնիլ մուսլէրէթէ էվիլիլիլիլ
մէնուս վէ Նիճիլիլ շէրիլիլիլ ահքա-
մը միւսիլիլիլիլ լէվիլիլ տէրունիլիլ
մէնքուշ ու մէքիլիլ էտէրէք, տնա
կէօրէ հարաքիլիլ գըլամ իթմիլ
օլաա իտի, տիւնտաա պուննա չի-
գաղ ու նիֆագաա տալա մահալ գալ-
մաղ ըար :

Ինտան հէքտիլիլիլիլ իղաճ ու

իտամ, վէ տարը առէմէ ֆղամ իչիւն
միլ խալը օլունտա : Վիլիլիլ մու-
գատտէնէն իուհու իւղէրինէ
մէպնի օլան էֆրեարը միւնէ վիլիլիլ
ֆէլլէսօֆիլիլ, աճապա նէ՝ վաղըթ
զիլը բէրտէյի խաֆատէն զահիրէ ին-
րաճ, վէ հէր գաթատէ օլան էֆրեարը
պիրպիլիլ իսթիլիլ էթտիլիլիլիլ
տիր :

Ճրհանտա թէքէվիլիլ իտէն
պուննա միւնտաալուն սէպեպի, ին-
տան քէնտի հագալը վէ հատտընը
թանըմայարագ հուղուգ իտտաալը-
նա չըղընտա տըր : Մէրալ քիւ-
միլ վէ ֆէրալ ագիլ ամիլիլիլ միւ-
թիլ, աչրանընա միւթէֆիլ վէ
քէնտիլիլ քիւլիլիլ միւսթէն-
սիլ օլուր : Պու գաթտէի մէրիլի-
լէ իլիլիլ էթմէյէ, տայրէի ինտա-
նիլիլիլ ուտուլ, վէ վաճիլ իւլ է-
տա օլան ֆէրայիլիլիլ գուտուր է-
տէրէք ուղէլա ինտիլիլ մէնֆուր
օլուր :

Թէվաղու ինտանը մէրաթիլը
իւլիլիլ թէրֆիլ, վէ թէքէպիլիլ
իսէ անըն գատր ու հայսիլիլիլիլ
թէտէնիլ իլէ մէղէլիլ ու իսէճա-
լէթէ տիւչար էտէր :

Ֆէնէլիլիլ թէվաղուտա պիղտէ
օլուր իսէ, Պոտուէ տէ հիւսնիլ
նագալը մէրհամէթ էտէրիլ պիլէ
մագթուգ օլարագ իտաթմիլը աթիլ
էտէր :

Հէր նէ հալ իսէ պուրալընը
գարիլիլիլիլ միղանը հագալիլ
իմանիլիլիլ պիլ հալալէ, սատէտի-
միլիլ ինիլիլ իտէլիլ :

Նաալը քի սէյլէտիլ, պիլ հէր
քէնէ տաթուլ, Մեամըն վաղիլիլ-
սի պալ ու կէտայէ հագալիլիլիլ
նիտա էթմէք տիր : Մեճմուա աա-
լիլ պու նիլիլ ու էֆրեարա զահիլ
օլարագ պէրայի ինտանիլիլ վէ
խաթըր միլիլիլ իչուն պիլիլիլ ահա
ու ճահա իտէրտէ, միլիլիլ միլիլիլ-
տէն միւնտաալիլ միւթէքէվիլիլիլ
միւնտէֆիլ, վէ հէր քէսիլ գալը
տաթիլ միւսթէրիլ պիլիլ, էգհանը
խալըլ թէսքիլ, վէ պիրպիլիլ իլէ
տաթրանիլիլ օլարագ հէքտիլ վէ
հէքվիլիլ իսէլիլ ահվալը միլիլ-
թէ պէլըլ մագաթիլ օլունուր վէս-
սէլտուր :

Ս.գ վաղըթտան Մեամընըն
նիլիլիլ պէյիլիլիլ, ալա քիւ-
ղըլ իւղէրինէ թաղ, վէ ֆիլիլիլ ի-

սէ պիլիլիլ հէր կիւն նէչը իթ-
մէք արղուլընտայըլ : Ինչալա հա-
միլիլիլ քիւսանըն գայրէթի իլէ մագ-
սէտիլիլ նայիլ օլուրըլ :

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Ղալիթ տինտար պիր զաթ թա-
րաֆընտան իրաա օլունան շու աթիլիլ-
քի մէղալաթ միւթալաալիլիլ գարըմըլ
օլունա տուր :

Հագգ Թաալա տէտի պանա,
հաղ Պէն տաթիլիլիլ իլէլիլիլ հագաալ
իւլ միւնէճիլ Փատիլիլիլ գըլա-
վալըլ էտէն երլաղըլըն շէօլէ
էնտաղ բէրթէվիլիլիլ հագալըմ :

Ձրանաա րէվիլիլիլիլ հէ-
նուլ իթիլիլ պուննալըլ, իլա հէնի
պալալըլ տըր :

Իւլիլիլ Նաիլիլիլ իլը գը-
մընը թէտարիլ իթմիլ օլուլ, ֆի-
էր, վէ Ագաթմիլիլիլ ժուրնա-
լիլիլ, իրիննի գըլմընը թէտա-
րիլ իտէլը :

Իչալա պիրիննիլ րէվիլիլիլ
Բարայա զուլըլ ալիլ վէ զաալըլ
ճէսիլիլ մուճիլ օլտուղու հալտէ,
իքիննիլ տէֆա վաղուլիլիլ Բարա-
նըն ֆիլիլիլիլ իլէ իսթմիլիլիլ
օլունագ տըր :

Պու րէվիլիլիլիլ իլալիլ
հագալընտա աէլիլիլ թէլիլիլ օ-
լունագ տըր : Պէտպաթիլ իլալիլ
էյալիլիլ, զալալըլ Բոմա : Բէվ-
իլիլիլ սէլիլիլիլ հիւլ էլիլիլիլ միւ-
տէթ իտիլիլ զէմիլիլ իսթիլիլ
կէօք գուպէլ զիլիլիլ մէվնաա
պիլ ճիւլէ հիւքէք տաղըլըլ գալ-
լայունագ տըր :

Իւրին Հագգ Թաալա հաղ-
րէթիլիլ հագրէթը Նուհա տէրիլա-
թըր իտէրէք, տալար շէրիլիլիլ
վէ հէտիննիլ տայան ոճըրա, պըն
հիլիլիլ հէտիլիլիլ կէմի Բոմանըն
հէտի տաղըլըլ իւղէրինէ էնիլ իս-
թիլիլիլ իտէճէք տիր :

Վէ ճէնաղը Հագգ տէլիլիլ
հագրէթը Նուհա : Վաղ թաղըլ տը-
թըլ, չըլ կէմիլիլ, վէ հագրէթը
նուհ պիլիլիլ քէնտի էվալիլիլ
իլէ տըլարըլ չըգաճագ, վէ Հագգ
թաալա հագրէթիլիլիլ էպէտ իւլ
ապաա պիր միհրալըլ մէրհամէթ վէ

առատեթ վաղ խոհեմք տիրելէր :
Ռ.Ա.Բ. Գ.Ն.Բ.Է.Է. :

Իշպու մեղալթ զազեթայը մեղքիւրէ ալաֆրակա Յունուար 9 տա տէրճ իտիւմիշ տիր, վէ օգու յանլարըն մայիւմիւ օլտուղու իւզութէ, պիր նէվի բէյրամպէրիք սա յոյաճաղընտան, վէ ասըն ահվա լինի սու թուֆանը ասըն ահվա լի իլէ մուղայէսէ իթմիշ իտուկին, աէն, մատտեթէն պիր վուգու աթըն մանէվիյաթէն վուգուաթա միւշահիպէթի տէրքեար օլմաղ իլէ պու հալըն ֆիլիաթը նէ աղլա նէ աէ մէզէպէ մուղայիր օլմաղըլ թարիֆտէն միւթաղնի տիր :

ՍԱԼԱՄԱՍԱ ՄԵՍԵԼԵՍԻ

Ինկիլիզ զազեթալարըն քեաֆ ֆէսիտէ Ալապամա մէսէլէսի իլէ մէշղուլ օլմաղտա տըրլար, պուն լարտան եալընըլ Մօրնինկ Ատվէր սիթըր նամ զազեթա, պունճա միւտա տէթտէն պէրու թէսվիյէրէզիր օլմաղը միւմքին օլմայան մէսէլէսին ճէնէվրատա թէշքիլ օլունաճաղ մուհաքէմէյի մուսթաֆիլէյէ հէվա լէ օլունամաղնա զրտալիյէթ կէօս թէրմէքտէ տիր : Ատզեթայը մէղքիւր Ինկիլիթէրա իլէ Սմէրիդա մէյանէլէրինտէ մէսէլէյի մէղքիւրէ, հալու թէսվիյէ օլունամաղըլ հալտէ մուհարէպէյէ թութուշուլմաղը էվլա տըր տէր, չիւնքի էկէրչի մուհաքէմէյի միւսթաֆիլէ, Սմէրիդանըն թաշէպ իյլէտիլի ճէզայի նաղալիյէ հիւքմ իտէճէք օլուր իտէ, Ինկիլիթէրա տէվլէթի, Ֆրանսա նըն Ալէմանեպա թէսիյէ իտէճէք մէղլաղըն մըղտարընա միւսալի թաղմինաթ վէրմէյէ մէճպուր օլունաղ տըր :

Թայմըլ զազեթատը իտէ Սմէրիդանըն պու գատար աղըր սուրէթտէ թարդիյէ մաթլուպաթը օլմայաճաղընա վէ մէսէլէսին շէրայիթը խաֆիֆէ իլէ խիթամիւրէզիր օլունաղընա միւսթէրիճ օլմուշ տըր :

Մուսիսիւրէն Ինկիլիթէրա գապինէթօը աղալարըն էքսէրիսի վէ

խուսուի իլէ մէսէլէսին շու ալալըգ սուրէթը ախէրէ թահվիլ օլմուշ օլտըղունա մէսնունիյէթ կէօսթէրիպ, վէ ինկիլիթէրանըն նամօւղնտ խալէլ կէլմէյէրէք հէր ճիհէթլէ Սմէրիդայը խօշնաւ իթմէյէ ճահտ ու զայրէթ իթմէքտէ տիրլէր :

Էրոքատա պուլունան ահալինին մէզէպէրի շու վէճ իլէ միւնգատըր տըր :

- 147,700,000 Գաթօլիք,
- 70,900,000 Բրօթէսթան,
- 220,000 Լնիսի Խրիսթիյան,
- 69,300,000 ԲումԳաթօլիյի (պուն լարըն Յ4միլիօնտան զիյատէսի Բուսիատա միւթէմէքըն տիր) :
- 6,700,000 Իսլամ
- 4,800,000 Եհաուտի
- 440,000 քէսան վար իտէ տէ պունլարըն իթիգաթ լարը մէճհուլ տըր :

Ձանը աճիզանէմիդէ կէօրէ նէվլուհուր Շարգըլար Ձինկեանէլէր իլէ 300 գատար տըր :

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

— Սէնէյի, շէմիյէ այլարընա թագսիմ էթմէք իշուն եաղընտա զայէթ իգթիգալը պիր եէնի թէտալիր դուվլէտէն ֆիլիէ կէլէճէք տիր :

Պու խուսուսա տայիր տէվլէթլու ճէվաթէթ բաշա հաղըթէթլէրինին թահթըր ըրեաաթիլինտէ օլտարաղ զէվաթը աթիյէտէն միւրէթթէպ պիր գօմիսիօն թէշքիլ օլունամուշ իտի :

Մարայը Հիւմայուն միւնէճճիմի Հաճի Թահիր էֆէնտի :

Ահքեամը աալիյէ աղտընտան Վարդան պէյ :

Հարալիյէ մէթթէպինտէ իլմըրաղգամ մուսլիմի Պէքիւր պէյ :

Բատառլանէ տիրէթթօրու Մ. Գուլմարի :

Թիճարէթ մաշքէմէի աղտընտան Շահպաղեան էֆէնտի :

Իշպու Գօմիսիօն պիտաէֆաթ թէճէմիւտէն սօնրա հիւքիւմէթը

Սէնիյէյէ բարձրթօսունու պիթթան զիմ թագսիմ կլէմիշ տիր :

— Իշ պու բաղար իթթէսի կիւնիւ Բում բաթրիյի հաղըթէթլէրի, ֆէնէրտէ քեպին Պուլըպը քիլիսէսինտէ իճրայի ային էթմէք էշչուն պիր բարաղ կէօնղէրաի : Պարաբաղըն աէօյլէտիլինէ նաղարէն քէնտիսի հէյնաւ բարաղլարըն էլրինէ կէլմիշ օլուպ մէրգում բարաղլար էրիսգոպտար իլէ պէրապէր ֆօրու օլմուշլար ըմըշ, պու վուգուաթ իւզէրինէ պիր քաշ տաղիգէ զարֆընտա պէշ եիւղ Պուլլարտան զիտտէ քիլիսէի մէղքիւրաէ թօրլա նարաղ մէրգում բարաղա շու վէշ իլէ ճէվապ վէրալիլէր :

« Կէլտիլին եէրէ կիտիլէր, եօխտա պուրատան սաղ չըգմայաճաղըն տէր խաթըր էյլէ » : Կէշէն կիւն տաիսի Սուրբ Գրիգոր Եօրթու սու օլտուղու միւնապիլէթի իլէ, Բաթրիլիսանէ եէվմը մէղքիւրտէ Պուլլար բարաղլարըն իճրայի ային էթմէլէրինի մէն օլունամաղըլ զըմիւնտա խարիճիյէ նաղըրը Տէվլէթլու բաշա հաղըթէթլէրինէ կէճէլէյին իֆատէ իյլէտի իտէ տէ, միւշարիլէյ հաղըթէթլէրինին իշ նէ մէրքէզտէ օլտուղընը մալիւմիլէրի օլմաղըլընտան, Եօրթու տուալարը Պուլլար բարաղլարը մարիֆէթի իլէ իճրա օլունտու :

— Մալէղանիտ նամ Պուլլար զազեթաղ իւշ այ իշուն թաթիլ օլունտու : Տօղրուսու պու թէտալիր զայէթ զարալը կէօրիւնիւր : Ձիրա միղքիւր զազեթա Պուլլար միլլէթին միւթէրճիմի մաղամընտա իտի :

— Կէօրիւնիւշէ նաղարէն Պուլլար քիսիպոպտարըն նէֆի օլունտուղլարընտան սօնրա, էյալէթլէրէ թէլէկրաֆ քէքիաէլինէ տայիր Պուլլարըր միւշքիւլաթըր բաթթ կէլտիլէր :

Պու ճիւմլէ Սիմեատարի միլլէթտալարընա վուգուաթը խապէր վէրմէյէ մուվաֆֆաղ օլմուշլար տըր : Սիմեա էհալիսի աիտէ իքի պիւն իմղայի միւթէճաթուղ պիր աղղուհալ Պապը Սիլիյէ իրտալ էթմէք իշուն մահալի հիւքիւմէթինէ թաղտիմ իյլէմիշ տիր, Օրանըն հիւքիւմէթի տաիսի պա թէլէկրաֆ վուգուաթը Պապը Սիլիյէ թէպլիշ էյլէտի : (Գրէն)

— Ինչնիմիտէ նէֆի օլան իւշ
նէֆէր Պուկար բիսկօպոսարնն նէ-
ֆիլիյի աֆվ օլմուշ օլուպ, պուխա-
րաֆա կէլէճէքլէք տիր:

— Ձաթը հաղրէթը Շահանէ
իլէ Բուսիա իմբէրաթօրու միյանէ-
լէրինտէ եագընսա պիր միւլագաթ
վուգու պուլաճաղը սէօյլէնմէքտէ
տիր:

— Պու կիւնլէրտէ Պապը Ալի
Բուս Բաթրիյի էֆէնտի հաղրէթ-
լէրինն Պուկարլար հաղընտա
իթթիսաղ իյլէտիյի թարիգինէ տա-
յիր մալիւմաթ իսթէտիյինտէ, մու-
մայիլէյհ Բաթրիգ էֆէնտի սէքիզ կիւն
վագթ իսթէմիշ իտի, հալպու քի
Ձաթը հաղրէթը սէտարէթբէնահի
թարաֆընտան պու կիւն իշուն
միւլքիթ պիր ճէվապ մաթլուպ օլուն-
մուշ օլմաղըն, մէսէլէի մէղքիւրէ Բուս
միլլէթինն մէճիսի ումուսիսինէ
հալալէ օլունաճաղը իսթիսպար օ-
լունտուգտա:

Պունուն իւղէրինէ Օրթաքէօյ-
աէքի Պուկարլար պա պուլուլ-
աուը Սէտարէթբէնահի մէսէրրէթ-
պախշ խապէրլէր ալարտգ, իւշ
բիսկօպոսլարըն սիւրկիւն օլտուգլու-
րը կիւնտէն պէրու քէնտի քիլիսէ-
լէրի գաբուսու իրզէրինտէ ասըլմիշ
օլտուգլարը ալէամէթը եաս օլան
սիւհահէօրթիւի գալլորմըլլարաըր:

— Սէրասքէրի սապըգ տէվլէթլու
Լսատ բաշա հաղրէթլէրի Լնկիւրիւ
վալիսի նասպ օլունարագ էվլէլքի
կիւն մահալը մէմուրիյէթինէ ազի-
մեթ իյլէմիշ տիր:

— Ճէպէլի Լիպանան վալիսի տէվ-
լէթլու Ֆրանգօ բաշա հաղրէթլէրի
էլան քէնտի մահալը մէմուրիյէթին-
տէ պուլունտուղու սօն խապէրլէր-
տէն անլալըլմը տըր:

— Էրզրում վալիսի տէվլէթլու
Ապաիւլ Քէրիմ բաշա հաղրէթլէրի
չէնտ կիւնտէնմահալը մէմուրիյէթի-
նէ միւլթէվէճճիհ օլաճագ տըր:

— Ըստանպօլտա պիր Բուսպան-
գասը քիւշաղընսա տալիր Բուսիա
հիւքիւմէթի թարաֆընտան լաղըմ
կէլէն իմթիյաղըն վէրիլմէտիյի իշին
պանգանըն զիւշաղը կէրի գալմըշ
օլտուղու Բէթրապուրի հալէտիսա-
թընտան տըր:

Թ Է Լ Ե Կ Ր Ա Ֆ Ի Յ Է

Լօնտրա 6 շուպաթ:

Ճուհուրիյէթ թարաֆտար-
լարընտան օն տէօրթ պին քիշի,
Լօնտրատա շամաթալը պիր մէճիս
աղա իյլէտիլէր:

Բէշ

Ամէրիգա վիւքէլտար Ալա-
պամա մէսէլէսինէ տալիր Լնկիւ-
թէրրատան մաթլուպ իյլէտիյի թաղ-
մինաթը իշուն պիլ իթթիֆագ իսրար
իթմէքտէ տիր:

Լօնտրա 7 շուպաթ:

Գամարանըն քիւշաղը կիւնիւ
Գրալէշա իրատ իյլէտիյի նութգուն-
տա, էվլէլա Բրէնս ոը Կալըն քէյֆ-
սիզլիյի էսնասընտա. Լնկիւթէրրա
ահալիսինն իպրաղ իյլէտիյի հիւս-
նիւ թէվէճճիհ մէմուրիյէթը ա-
զիմէսինի մուհիպ օլմուշ օլտուղըն,
վէ Լնկիւթէրրա իլէ Ֆրանսա ճուս-
հուրիյէթի միյանէլէրինտէ հէր նէ
գատար հիւսնիւ միւնասիպէթ ճարի
օլմաղտա իսէ տէ, թիճարէթ ահա-
նամէսի խուսուղընտա պաղը միւշ-
քիւլաթըն զուհուր իթմիշ օլտուղը-
նը, վէ Ամէրիգանըն զայէթ աղըր
մաթլուպաթընտան տօլայը Լնկիւ-
թէրրա իլէ հիւքիւմէթը մէղքիւրէ
պէյնլէրինտէ վուգու պուլան միւ-
նաղաանըն միւլթէտիլանէ իթթամ-
բէլըր օլաճաղըն, վէ մէմալիքին
տալիլիյէսի տալի խօշնուտ օլաճագ
տէրէճէտէ պուլունտուղընը պէյան
իյլէմիշլէր տիր:

Մ. Տիգրայէլի հիւքիւմէթին
իթթիսաղ իթտիյի մէսէլքինի թագ-
պիհ իթմիշ իսէ տէ, Մ. Կլատըս-
թըն տալի քեաֆֆէյի մէսուիյէթի
քէնտի իւղէրինէ ալմըշ տըր:

Պունուն իւղէրինէ գամարա
քեաֆֆէթէն միւշարիլէյհին նութ-
քունու թահսին իյլէտի:

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Իշ պու չէհրի քեանունի սանի-
նին 22 նճի ճուսա Երթէսի կիւնիւ
Թընկըր զատէ իղզէթլու Բէթրի է-
ֆէնտիինն (Բէթրի) տէյու մահ-
քիւք միհրի, գաղայէն զայ օլմուշ
օլտըղընտան, թարիլը մէղքիւրտէն
սօնրա, միհրի մէղպուրէ ամէլ վէ

իթիպար օլունմայաճաղընըն, վէ
մէղքիւր միհրիլէ զիքը օլունան
թարիլստէն էվլէլ տալի հէք քիմ
եէտիլտէ մէմուր էվրագ վար
իսէ, պու կիւնտէն իթիպարէն
օն կիւնէ գատար, մուսաիլէյհէ
թաստիք իթտիրմէլէրի լաղըմ կէ-
լուպ, պիլ ալիլիլ զուհուր իտէճէք
էվրագ, մուսատագ տէկիլ իսէ
ամէլ ու իթիպար օլունմայաճաղընըն
իլանընսա իպթիտար գըլընտը:

Սէտայը Հոգըլէթ մաթպասար, Ղա-
լաթտա Էրմէշի քիլիսաղը սօգաղընտա
նումէրօ 19:

Լիսանը Օսմանիտէ մալիւմաթը
քեամիլէսի տէրքեար, վէ Ֆրանսըզ-
ճատա խայը սէնէ տարֆը նագտի-
նէյի էֆքեար իյլէմիշ պիր զաթ,
թիւրքէ մարուղաթվէ միւլթէտիյաթ
իլէ էվրագը սայիլէ եաղտըրմագ վէ
թէրճիւմէ իթտիրմէք իսթէյէն. վէ
քիթապէթը Օսմանիյէի թահսիլի
արղուսունտա պուլունանլար քէնտի-
սինի կէօրմէք իշուն մաթպասմըզ-
տան սօրապիլիլէր:

Գաթօլիք տինտարանընս էլ-
զէմ օլան տուալարընըն իլալէսի
իլէ պու տէֆա մաթպասմըզտա
թապ ու նէշը օլունմուշ օլան

ՀՈՌՈՎԱՆԱԿԱՆ

ԲԻՐԻՍՏՈՆԷԱԿԱՆ ՎԱՐԴԱՊԵՏՈՒԹԻՆ

Ֆիրուսթ օլունուր: Ֆիյ 50 բարա

ՖՈՆՏՈ ՖԻՅՍԹԻՂՐԸ

ՂԱԼԱԹԱ ՊՈՐՅԱՍԸ

Բէքէմպէ		
Սապան	Յունուր 27	33 00
Աղշամ		31 25
Ճուհա		
Սապան	28	40 10
Աղշամ		30 00

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻՅԱԶ ՎԷ ՄԷՍՈՒԼԸ ՂԱԶԷԹԱ
ՄԻԲԱՅԷԼ ԷՄԵԼԻՃԵԱՆ

ՂԱԼԱԹԱ

Ն. 10 ԷՐՄԵՆԻ ԳԻԼԻՍԱՅԸ ԵՕՂԱՂ:
ԽԱՆԸ ԲԷՊԻՐ